

Almanca'nın da Anahtarı Latince

Sadece ana dili Almanca olan öğrenciler için değil, aynı zamanda ana dili Almanca olmayan Almanca'yı birinci yabancı dil olarak öğrenen öğrenciler için de Latince öğrenmenin bir çok yararı vardır:

- 1- Latince dersinde sistematik olarak öğretilen **gramatik kuralları** sayesinde, Almanca da dahil olmak üzere, öğrencilerin dil sistemlerini daha iyi kavrayabilmeleri sağlanmaktadır. Öğretilen dil bilgisi **terimleriyle**, Almanca dil yapısı da dahil olmak üzere, dil yapıları üzerine daha somut bilgi alışverişinde bulunmaya imkan sağlanmaktadır.
- 2- Bugün sadece Latince derslerinde hala yapılan çevirilerle, öğrencilerin **her gün Almanca metinler üretmesi** sağlanmaktadır. Bu bağlamda üretilen çeviri metinlerinin yüksek Almanca ve Almanca yazım diline uygun olmasına özellikle önem verilmektedir. Çevirilerde, öğrenciler tarafından Almanca'daki en uygun kelime, deyim ve cümle yapısı bulunması gerektiğinden, Latince öğrencilerinin Almanca'daki ifade kabiliyetleri bir hayli gelişmekte ve kelime dağarcıkları devamlı artmaktadır. Öğrenciler bu derslerde sadece önemli dil terimlerini öğrenmekle kalmayıp, aynı zamanda günlük yaşamda kullanmadıkları Almanca (yazım) dilindeki ifade olanaklarını da tanıma fırsatı bulmaktadırlar.
- 3- Latince derslerinde **yavaş ve oldukça itinalı** yapılan çevirilere özellikle önem verildiğinden, çeviri derslerinde **Almanca'daki** ilginç dil özellikleri üzerinde durulmakta, çeviri metinlerindeki cümle kuruluşları irdelenmekte ve dil bilgisi bağlamında yapılan **yanlışlıklar derinlemesine ele alınmakta** ve akabinde **bu yanlışlıklar düzeltilmektedir**.

Kısacası Almanca dilinin doğru ve iyi kullanımı bağlamında özellikle Latince dersleri oldukça önem arz etmektedir.